



Ai Sindacati:

- C.I.S.L.
c.a. S.I.C.E.T.
Via Zimmerman, 7
11100 AOSTA
- C.G.I.L.
c.a. SUINIA.
Via Binel, 24
11100 AOSTA
- U.I.L.
c.a. U.N.I.A.T.
Via Chavanne, 18
11100 AOSTA
- S.A.V.T.
Piazza Manzetti, 2
11100 AOSTA

Spett.li:

- Associazione Nazionale
Inquilini Assegnatari
↗ c/o Sig. Fabbro
Via Binel, 24
11100 AOSTA
- UPPI - Sindacato
Piccoli Proprietari Immobiliari
Av. Conseil des Commis, 5
11100 AOSTA
- Associazione Piccoli Proprietari case
c/o Agenzia immobiliare Mont Blanc
Piazza Chanoux, 25
11100 AOSTA
- Confedilizia
c/o Fontana Roberta
Piazza Chanoux, 15
11100 AOSTA
- Union Casa
Via S. Martin de Corleans, 11
11100 AOSTA

REGIONE AUTONOMA VALLE D'AOSTA

COMUNE DI CHÂTILLON



RÉGION AUTONOME VALLÉE D'AOSTE

COMMUNE DE CHÂTILLON

Prot. n. 104 del 04/01/2008

Châtillon, 4 gennaio 2008

OGGETTO: Copia del verbale di deliberazione del Consiglio Comunale ad oggetto: Accordo territoriale per il comune di Châtillon in attuazione della Legge 9 dicembre 1998, n. 431

In allegato alla presente si trasmette la copia del verbale di deliberazione del Consiglio Comunale n. 44 del 27/12/2007 ad oggetto: Accordo territoriale per il comune di Châtillon in attuazione della Legge 9 dicembre 1998, n. 431, sottoscritto in data 14/12/2007.

Distinti saluti.



Il Segretario Comunale
Aldo De Simone



OGGETTO: bozza di accordo territoriale per il Comune di CHATILLON in attuazione della Legge 9 dicembre 1998, n. 431 e del decreto del ministero delle infrastrutture e dei trasporti di concerto con il ministero dell'economia e delle finanze del 30 dicembre 2002.

Il giorno **quattordici** del mese di **dicembre** dell'anno **duemilasette** alle ore 15.00 - presso la sala giunta del Comune di Châtillon a seguito della convocazione effettuata da questo Comune con lettera A.R. prot. n. 20363 del 4 dicembre 2007 alle seguenti Organizzazioni Sindacali ed Associazioni di Categoria CISL/SICET, CGIL/SUNIA, UIL/UNIAT, Associazione Nazionale Inquilini Assegnatari, UPPI - Sindacato Piccoli Proprietari Immobiliari, Associazione Piccoli Proprietari Case, Confedilizia, Union Casa in merito alla sottoscrizione di un testo definitivo di accordo territoriale per il comune di Châtillon in attuazione della legge n. 431 del 9 dicembre 1998: "Disciplina delle locazioni e del rilascio degli immobili adibiti ad uso abitativo"

sono presenti

signori in rappresentanza:

- della CISL/SICET il sign.ra Anna Maria Pellu NO
- della CGIL/SUNIA il sign. Degani e sign. Manazzola Valter
- della UIL/UNIAT il sign. NO
- dell' Associazione Nazionale Inquilini Assegnatari NO
- dell' UPPI - Sindacato Piccoli Proprietari Immobiliari sign. Dujany Adolfo e Mochet Jean Claude
- dell' Associazione Piccoli Proprietari Case sign. Amicosante Aurelio
- della Confedilizia NO
- dell' Union Casa NO

- dell' Amministrazione Comunale di Châtillon, il Sindaco Giuseppe Moro, l' Assessore comunale ai lavori pubblici primari, viabilità, urbanistica Camillo Dujany

funge da segretario verbalizzante la sign. Federica Rossi, collaboratore professionale dipendente del Comune di Châtillon.

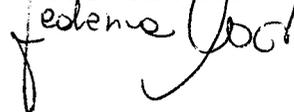
Il Sindaco illustra la bozza dell'accordo in oggetto.

I presenti intervenendo brevemente ed apportando alcune precisazioni danno l'assenso al testo in questione.

Tutto ciò considerato ed a seguito del confronto tra le varie Organizzazioni Sindacali, Associazioni di Categoria e Amministrazione Comunale di Châtillon, si sottoscrive l'allegato accordo definitivo.

La riunione ha termine alle ore 18.10

Il Segretario verbalizzante
Federica Rossi



VISTO: Il Sindaco
Giuseppe Moro



COPIA

COMUNE DI CHATILLON
COMMUNE DE CHATILLON

REGIONE AUTONOMA VALLE D'AOSTA
RÉGION AUTONOME VALLÉE D'AOSTE

Codice Fiscale e Partita I.V.A. 00105450076

VERBALE DI DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO COMUNALE

N. 44

OGGETTO: Approvazione dell'accordo territoriale per il Comune di Châtillon in attuazione della Legge 09 dicembre 1998, n. 431.

L'anno **duemilasette**, il giorno **27** del mese di **dicembre**, con inizio alle ore **9.00**, nell'edificio comunale si è riunito come segue il CONSIGLIO COMUNALE:

PRESENTI	ASSENTI
MORO Giuseppe GIANOTTI Giorgio DAUDRY Jean-Claude	
GORRET Giovanni	PERRON Livio
PONGAN Vittorio DUJANY Camillo RORE Cristina TOMADA Renata BENEDETTI Mario	DEANOZ Joël
FRANZETTI Carlo PICCOLO Guglielmo OGGIANI Roberto	DI GIUSEPPE Antonio
BARBIERI Maryse BLANCHOD Lino BONETTI Ferruccio	VEGETTI Roberto

Partecipa alla seduta il Segretario Comunale Aldo DE SIMONE.

Il Sindaco Giuseppe MORO assume la presidenza e, riconosciuta legale l'adunanza, dichiara aperta la seduta introducendo la trattazione dell'oggetto sopra indicato.

OGGETTO: Accordo territoriale per il comune di Châtillon in attuazione della Legge 9 dicembre 1998, n. 431.

IL CONSIGLIO COMUNALE

Vista la Legge 9 dicembre 1998, n. 431 ad oggetto: “Disciplina delle locazioni e del rilascio degli immobili adibiti ad uso abitativo” che promuove la sottoscrizione di accordi definiti in sede locale aventi ad oggetto contratti di locazione particolarmente favorevoli per i proprietari, in particolare ai fini IRPEF, ICI e tasse di registro annuali;

Visto l'accordo territoriale per il Comune di Châtillon ai sensi della suddetta Legge sottoscritto il 14 dicembre 2007 tra le Organizzazioni Sindacali, le Associazioni di Categoria e l'Amministrazione Comunale, allegato alla presente;

Richiamata la deliberazione del Consiglio Comunale n. 62 del 18/12/2006 ad oggetto: “Determinazione aliquote ICI anno 2007” che ha introdotto l'aliquota del 4 per mille per le unità immobiliari adibite ad abitazione principale locate con contratti concordati ai sensi dei commi 3 e 5 dell'art. 2 della Legge 09/12/1998 n. 431;

Vista la deliberazione del Consiglio Comunale ad oggetto “Approvazione del Bilancio Previsionale e Pluriennale 2008/2009/2010 e della Relazione Previsionale e Programmatica di pari periodo” approvata in data odierna;

Visto il parere favorevole, in ordine alla regolarità tecnica rilasciato dal Responsabile del Servizio Finanziario;

Visto il parere favorevole in ordine alla legittimità della presente deliberazione rilasciato dal Segretario Comunale, ai sensi dell'art. 9, comma 1, lettera d) della Legge Regionale 19.08.98 n. 46;

A seguito di votazione resa in forma palese che ha dato il seguente esito:

Presenti: n. 15
Favorevoli: n. 15
Contrari: n. 0
Astenuiti: n. 0

DELIBERA

Di approvare l'allegato accordo definitivo ad oggetto: “Accordo territoriale per il Comune di Châtillon sottoscritto il 14 dicembre 2007 in attuazione della Legge 9 dicembre 1998, n. 431 e del decreto del ministero delle infrastrutture e dei trasporti di concerto con il ministero dell'economia e delle finanze in data 30 dicembre 2002”.



**ACCORDO TERRITORIALE
PER IL
COMUNE DI CHATILLON**

SOTTOSCRITTO IL 14 DICEMBRE 2007

**IN ATTUAZIONE DELLA LEGGE 9 DICEMBRE 1998, N. 431
E DEL DECRETO DEL MINISTERO DELLE INFRASTRUTTURE
E DEI TRASPORTI
DI CONCERTO CON IL MINISTERO DELL'ECONOMIA
E DELLE FINANZE IN DATA 30 DICEMBRE 2002**

I

Contratti concordati

(Art. 2, comma 3, Legge 431/98, Art. 1, D.M. 30.12.2002)

Ai fini del presente accordo il territorio del comune di Châtillon viene suddiviso in zone aventi caratteristiche omogenee per valori di mercato, dotazioni infrastrutturali e tipologie edilizie, come risulta dall'allegato A.

- 2 Per ogni zona come sopra individuata vengono determinati un canone di locazione minimo ed uno massimo espressi in euro mensili al metro quadrato.
La superficie dell'alloggio ai fini del calcolo del canone convenzionale è pari alla superficie catastale se indicata, oppure alla superficie lorda considerando uno spessore massimo dei muri perimetrali di 40 cm., maggiorata delle seguenti percentuali relative agli elementi accessori: 80% box auto e/o posto macchina; 25% balconi, terrazzi, aree verdi di pertinenza, cantina e soffitta.
4. Per ogni zona omogenea, come sopra individuata, vengono definite le fasce di oscillazione del canone secondo le caratteristiche dell'edificio e dell'unità immobiliare come risulta dall'elenco degli elementi qualificanti di cui all'allegato B.
5. Per tutti gli immobili il canone di locazione convenzionale come sopra determinato potrà subire un incremento fino ad un massimo del 20% rispetto al valore massimo del canone, come calcolato in base ai criteri indicati nell'allegato B.
- 6 Per gli immobili muniti di un'attestazione energetica o di un certificato energetico, il canone di locazione potrà avere un incremento di valore in funzione della classe di appartenenza dell'edificio:

CLASSE ENERGETICA	[kW/mq anno]		incremento [€/mq mese]
	da	a	
gold	0	10	1,31
A	11	30	0,93
B	31	50	0,55
C	51	70	0,17
D	71	90	0
E	91	120	0
F	121	160	0
G	161		0

7. Il canone mensile di locazione sarà aggiornato annualmente nella misura contrattata dalle parti e comunque, in misura non superiore al 75% della variazione ISTAT, a decorrere dal secondo anno di locazione e così di anno in anno.
8. I contratti di locazione a canone convenzionato qui in esame, avranno durata minima di tre anni (oltrechè rinnovarsi di un biennio ex Lege). Qualora i contraenti concordino durate superiori al triennio, per il primo periodo, il canone di locazione come sopra determinato potrà subire le seguenti variazioni in aumento: durata 4 anni + 2%, durata 5 anni + 3%, durata > 5 anni + 6%.
9. In caso di interventi di manutenzione straordinaria urgenti e necessari eseguiti dal proprietario il canone di locazione convenzionale potrà subire nel corso del contratto un incremento pari all'interesse legale sul capitale impiegato per i lavori.
10. Ciascuna delle parti potrà adire per ogni controversia che dovesse insorgere in merito alla interpretazione del presente contratto, nonché in ordine all'esatta applicazione del presente accordo territoriale, anche riguardo al canone, ad una Commissione di Conciliazione stragiudiziale formata da due componenti scelti fra gli appartenenti alle organizzazioni firmatarie del presente accordo sulla base delle designazioni rispettivamente del conduttore e del locatore e, ove ritenuto necessario, da un terzo che svolgerà eventualmente funzioni di Presidente sulla base della scelta operata dagli altri due componenti, se gli stessi, di comune accordo, ritengono di nominarlo. Tale commissione non esclude la normale competenza dell'Autorità Giudiziaria.
11. In caso di variazione dell'imposizione fiscale rispetto a quella in atto al momento della stipula del contratto, le parti, d'intesa con le Associazioni firmatarie del presente accordo territoriale, potranno rivedere il nuovo canone a valere fino alla cessazione del rapporto contrattuale, ivi compreso l'eventuale periodo di proroga biennale o fino a nuova variazione.
12. Per gli oneri accessori le parti, salvo specifiche pattuizioni contrattuali individuali, fanno riferimento all'allegato C.

II

Contratti per uso transitorio

(Art. 5, comma 1, Legge 431/98 Art. 2, D.M. 30.12.2002)

I contratti di locazione di natura transitoria hanno durata non inferiore ad 1 mese e non superiore a 18 mesi.

2. Tali contratti sono stipulati per soddisfare ogni esigenza di carattere transitorio dei proprietari e/o dei conduttori, purché espressamente indicata e motivata nel contratto stesso. L'esigenza transitoria del conduttore, dovrà essere, inoltre, comprovata da idonea documentazione che dovrà essere allegata al contratto.
3. I canoni di locazione relativi a detti contratti sono determinati con modalità analoghe a quanto previsto al capo I. del presente accordo.

III

Contratti per studenti universitari

(Art. 5, comma 2 e 3, Legge 431/98, Art. 3, D.M. 30.12.2002)

I contratti di locazione stipulati per soddisfare esigenze abitative degli studenti universitari iscritti a corsi di laurea, specializzazione o master che hanno durata minima di 6 mesi e massima di 36 mesi.

- 2 Il contratto può essere sottoscritto da un singolo studente, da gruppi di studenti o da agenzie per il diritto allo studio.
- 3 Il canone di locazione è individuato in modo analogo a quello previsto per i contratti di cui al capo II del presente accordo.

IV

Qualora i contratti di locazione, stipulati secondo il presente accordo territoriale, risultino controfirmati e ratificati da almeno una delle Associazioni di categoria dei proprietari e degli inquilini maggiormente rappresentative che abbiano sottoscritto il presente accordo, il Comune di Châtillon ne riconoscerà tutti i vantaggi fiscali conseguenti senza che occorran ulteriori controlli da parte dell'amministrazione comunale, così come la sottoscrizione delle parti sociali garantirà l'esatta applicazione dei patti concordati da parte dei contraenti. Per le ragioni di cui sopra, la sede per la stipula dei contratti di cui al presente accordo è quella di ciascun sindacato firmatario del presente accordo.

APPENDICE:

L'Amministrazione Comunale garantisce che i benefici fiscali che dovesse in futuro prevedere a favore dei proprietari, saranno mantenuti per tutta la durata del contratto e successivi rinnovi.

Leggono, confermano e sottoscrivono le Organizzazioni della proprietà immobiliare:

- della CISL/SICET il sign.ra Anna Maria Pellu *
- della CGIL/SUNIA il sign. Degani e sign. Manazzola Valter

Degani Andrea - Manazzola Valter

- dell' UPPI – Sindacato Piccoli Proprietari Immobiliari sign. Dujany Adolfo e Mochet Jean Claude

Adolfo Dujany - Jean Claude Mochet

- dell' Associazione Piccoli Proprietari Case sign. Amosante Antonio e Per Dumbler

➤ SAUT/CASA (APPARENZA CLAUDIO)

- * ➤ SICET - CISL : PELLU ANNA MARIA
A T M P

Châtillon, li 14 dicembre 2007.



SUDDIVISIONE ZONE OMOGENEE COMUNE DI CHATILLON

MICROZONA 1: VECCHIO NUCLEO CENTRALE

Fogli di mappa 3 38

MICROZONA 2: ZONA DI ESPANSIONE E FRAZIONI

Fogli di mappa 25 26 28 29 30 32 33 34 35 36 37 39 40 4 43

MICROZONA 3: FRAZIONI DI USSEL E BELLECOMBE

Fogli di mappa 42 44 45 46 47 48 49 50 51 52 53 54 55 56 57 58 59

MICROZONA 4: ZONA NORD FRAZIONI RURALI

Fogli di mappa 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21
22 23 24 27

TABELLA VALORI MINIMI E MASSIMI DEL CANONE DI LOCAZIONE
ESPRESSI IN EURO MENSILI AL METRO QUADRO

PARTICOLARI ELEMENTI DELL'UNITA' IMMOBILIARE

- 1) Impianto di riscaldamento
- 2) Ascensore
- 3) Doppi vetri
- 4) Doppi servizi
- 5) Cantine

- 6) Soffitte
- 7) Porta blindata
- 8) Autorimessa singola o posto auto coperto
- 9) Posto auto scoperto
- 10) Allacciamento rete gas

- 11) Area verde condominiale
- 12) Cortile comune
- 13) Area verde di pertinenza
- 14) Adeguatamente ammobiliato

	<u>MICROZONA 1</u>	
	Valore massimo € 4,80	
	Valore minimo € 2,70	
<u>1° SUB FASCIA</u>	<u>2° SUB FASCIA</u>	<u>3° SUB FASCIA</u>
Presenza di almeno 6 elementi	Presenza di 5 elementi	Presenza di 4 elementi o meno
Massimo € 4,80 - Minimo € 4,70	Massimo € 4,60 - Minimo € 4,20	Massimo € 4,10 - Minimo € 2,70
	<u>MICROZONA 2</u>	
	Valore massimo € 5,00	
	Valore minimo € 2,60	
<u>1° SUB FASCIA</u>	<u>2° SUB FASCIA</u>	<u>3° SUB FASCIA</u>
Presenza di almeno 6 elementi	Presenza di 5 elementi	Presenza di 4 elementi o meno
Massimo € 5,00 - Minimo € 4,20	Massimo € 4,10 - Minimo € 3,80	Massimo € 3,70 - Minimo € 2,60
	<u>MICROZONA 3</u>	
	Valore massimo € 3,00	
	Valore minimo € 1,90	
<u>1° SUB FASCIA</u>	<u>2° SUB FASCIA</u>	<u>3° SUB FASCIA</u>
Presenza di almeno 6 elementi	Presenza di 5 elementi	Presenza di 4 elementi o meno
Massimo € 3,00 - Minimo € 2,60	Massimo € 2,50 - Minimo € 2,30	Massimo € 2,20 - Minimo € 1,90
	<u>MICROZONA 4</u>	
	Valore massimo € 3,00	
	Valore minimo € 1,90	
<u>1° SUB FASCIA</u>	<u>2° SUB FASCIA</u>	<u>3° SUB FASCIA</u>
Presenza di almeno 6 elementi	Presenza di 5 elementi	Presenza di 4 elementi o meno
Massimo € 3,00 - Minimo € 2,60	Massimo € 2,50 - Minimo € 2,30	Massimo € 2,20 - Minimo € 1,90

TABELLA ONERI ACCESSORI

RIPARTIZIONE FRA LOCATORE E CONDUTTORE

AMMINISTRAZIONE

Tassa occupazione suolo pubblico per passo carrabile C
Tassa occupazione suolo pubblico per lavori condominiali L

ASCENSORE

Manutenzione ordinaria e piccole riparazioni C
Installazione e manutenzione straordinaria degli impianti L
Adeguamento alle nuove disposizioni di legge L
Consumi energia elettrica per forza motrice e illuminazione C
Tasse annuali per rinnovo licenza d'esercizio L
Ispezioni e collaudi C

AUTOCLAVE

Installazione e sostituzione integrale dell'impianto o di componenti primari (pompa, serbatoio, elemento rotante, avvolgimento elettrico ecc.) L
Manutenzione ordinaria C
Imposte e tasse di impianto L
Forza motrice C
Ricarico pressione del serbatoio C
Ispezioni, collaudi e lettura contatori C

IMPIANTI DI ILLUMINAZIONE, DI VIDEO CITOFONO E SPECIALI

Installazione e sostituzione dell'impianto comune di illuminazione L
Manutenzione ordinaria dell'impianto comune di illuminazione C
Installazione e sostituzione degli impianti di suoneria e allarme L
Manutenzione ordinaria degli impianti di suoneria e allarme C
Installazione e sostituzione dei citofoni e videocitofoni L
Manutenzione ordinaria dei citofoni e videocitofoni C
Installazione e sostituzione di impianti speciali di allarme, sicurezza e simili L
Manutenzione ordinaria di impianti speciali di allarme, sicurezza e simili C

IMPIANTI DI RISCALDAMENTO, CONDIZIONAMENTO, PRODUZIONE ACQUA CALDA, ADDOLCIMENTO ACQUA

Installazione e sostituzione degli impianti L
Adeguamento degli impianti a leggi e regolamenti L
Manutenzione ordinaria degli impianti, compreso il rivestimento refrattario C
Pulizia annuale degli impianti e dei filtri e messa a riposo stagionale C
Lettura dei contatori C
Acquisto combustibile, consumi di forza motrice, energia elettrica e acqua C

IMPIANTI SPORTIVI

Installazione e manutenzione straordinaria L
Addetti (bagnini, pulitori, manutentori ordinari ecc.) C
Consumo di acqua per pulizia e depurazione; acquisto di materiale per la manutenzione ordinaria (Es.: terra rossa) C

IMPIANTO ANTINCENDIO

Installazione e sostituzione dell'impianto L
Acquisti degli estintori L
Manutenzione ordinaria C
Ricarica degli estintori, ispezioni e collaudi C

IMPIANTO TELEVISIVO

Installazione, sostituzione o potenziamento dell'impianto televisivo centralizzato L
Manutenzione ordinaria dell'impianto televisivo centralizzato C

PARTI COMUNI

Sostituzione di grondaie, sifoni e colonne di scarico L
Manutenzione ordinaria grondaie, sifoni e colonne di scarico C
Manutenzione straordinaria di tetti e lastrici solari L
Manutenzione ordinaria dei tetti e dei lastrici solari C
Manutenzione straordinaria della rete di fognatura L
Manutenzione ordinaria della rete di fognatura, compresa la disotturazione dei condotti e pozzetti C
Sostituzione di marmi, corrimano, ringhiere L
Manutenzione ordinaria di pareti, corrimano, ringhiere di scale e locali comuni C
Consumo di acqua ed energia elettrica per le parti comuni C
Installazione e sostituzione di serrature L
Manutenzione delle aree verdi, compresa la riparazione degli attrezzi utilizzati G
Installazione di attrezzature quali caselle postali, cartelli segnalatori, bidoni, armadietti per contatori, zerbini, tappeti, guide e altro materiale di arredo L
Manutenzione ordinaria di attrezzature quali caselle postali, cartelli segnalatori, bidoni, armadietti per contatori, zerbini, tappeti, guide e altro materiale di arredo C

PARTI INTERNE ALL'APPARTAMENTO LOCATO

Sostituzione integrale di pavimenti e rivestimenti I
Manutenzione ordinaria di pavimenti e rivestimenti C
Manutenzione ordinaria di infissi e serrande, degli impianti di riscaldamento e sanitario C
Rifacimento di chiavi e serrature C
Tinteggiatura di pareti C
Sostituzione di vetri C
Manutenzione ordinaria di apparecchi e condutture di elettricità e del cavo e dell'impianto citofonico e videocitofonico C
Verniciatura di opere in legno e metallo C
Manutenzione straordinaria dell'impianto di riscaldamento L

PORTIERATO

Trattamento economico del portiere e del sostituto, compresi contributi previdenziali e assicurativi, accantonamento, liquidazione, tredicesima, premi, ferie e indennità varie, anche locali, come da c.c.n.l. L 10% C 90%
Materiale per le pulizie C
Eventuale alloggio del portiere (pari all'indennità sostitutiva prevista nel c.c.n.l.) L 10% C 90%
Manutenzione ordinaria della guardiola L 10% C 90%
Manutenzione straordinaria della guardiola L

PULIZIA

Spese per l'assunzione dell'addetto L
Trattamento economico dell'addetto, compresi contributi previdenziali e assicurativi, accantonamento liquidazione, tredicesima, premi, ferie e indennità varie, anche locali, come da c.c.n.l. C
Spese per il conferimento dell'appalto a ditta L
Spese per le pulizie appaltate a ditta C
Materiale per le pulizie C
Acquisto e sostituzione macchinari per la pulizia L
Manutenzione ordinaria dei macchinari per la pulizia C
Derattizzazione e disinfestazione dei locali legati alla raccolta delle immondizie C
Disinfezione di bidoni e contenitori di rifiuti C
Tassa rifiuti o tariffa sostitutiva C
Acquisto di bidoni, trespoli e contenitori L
Sacchi per la preraccolta dei rifiuti C

SGOMBERO NEVE

Spese relative al servizio, compresi i materiali d'uso C

Per le voci non concordate nella presente tabella si rinvia alle norme di legge vigenti e agli usi locali.

Del che è verbale, letto, approvato e sottoscritto.

Il Presidente
F.to Giuseppe MORO

Il Segretario Comunale
F.to Aldo DE SIMONE

ESECUTIVITA'

La presente deliberazione è in pubblicazione all'Albo Pretorio dal - 2 GEN 2008
al 16 GEN 2008 ed esecutiva dal - 2 GEN 2008

Châtillon, li - 2 GEN 2008

Il Segretario Comunale
F.to Aldo DE SIMONE

ATTESTAZIONE DI PUBBLICAZIONE

La presente deliberazione è stata pubblicata all'Albo Pretorio ininterrottamente dal - 2 GEN 2008
al 16 GEN 2008 senza osservazioni o reclami.

Châtillon, li

Il Segretario Comunale

Copia conforme all'originale

Châtillon, li - 2 GEN 2008

Il Segretario Comunale



[Handwritten signature]